

提交年度财务报告合规义务政策更新 P1

## 提交年度财务报告合规义务政策更新

贸易部出台 2020 年第 25 号条例，明确企业提交年度财务报表（*Laporan Keuangan Tahunan Perusahaan/LKTP*）合规义务的有关政策。该条例撤销之前颁布的工业贸易部 2002 年第 121 号（No.121/MPP/Kep/2/2002）条例，并且正式作为 1998 年第 24 号（GR-24）政府条例及其修订案的实行政策。

以下为新政策的关键要点。

### 谁须提交？

新条例规定如下企业须向贸易部内贸局（*Director General of Domestic Trade of the Minister of Trade*）提交完整有效的年度财务报告：

1. 有限责任公司（*Perseroan Terbatas/PT*）：
  - a. 上市公司；
  - b. “支配公共资金（*pengerahan dana masyarakat*）”相关的企业；
  - c. 发债（*surat pengakuan utang*）企业；
  - d. 总资产价值 25 亿印尼盾（IDR 25 billion）以上的企业；或
  - e. 被银行要求准备审计报告的债务人。
2. 境外企业在印尼经营（且可签合同）成立的办事处（*branch offices*）、子公司（*subsidiaries*）、代理商（*agents*）及代表处（*representatives*）；或
3. *PERSERO*，*PERUM* 和区域公司。

与 GR-24 一致，该条例进一步明确如上所述的境外企业在印尼从事经营活动的各种存续实体（办事处，分/子公司，代理商及代表处）均须向有关部门提交年度财务报告。由此得出，无论其总资产价值多少，外商企业（*Penanaman Modal Asing/PMA*）须提交年度财务报告。

### 提交内容？

企业提交的年度财务报表应符合如下条件：

1. 至少应包含如下内容：
  - a. 反映公司财务状况的资产负债表；
  - b. 反映公司经营成果的利润表；

- c. 股东权益变动表；
  - d. 现金流量表；和
  - e. 相关财务报表附注（应当披露债务和应收账款的信息，包括银行贷款和于其他公司的资本投资）
2. 财务报告必须由注册会计师审计；和
  3. 财务报告必须经股东大会（*Rapat Umum Pemegang Saham/RUPS*）或其他授权部门的批核。

LKTP 提交后，公众可以提交书面申请获取相关信息。

### 何时提交？

会计年度结束后 6 个月之内（如企业 2020 年度于 2020 年 12 月 31 日结束，则企业应在 2021 年 6 月 30 日前提交）。

### 如何提交？

企业必须通过综合准证信息化系统（*Sistem Informasi Perizinan Terpadu/SIPT*）网上提交年度财务报告。获取 NIB（Nomor Induk Berusaha）的企业可使用企业激活 OSS 系统时的账户和密码登录 SIPT 系统。

登录系统后企业应当填写企业信息并以 PDF 格式提交年度财务报告。

SIPT 系统故障时，企业可向贸易部商贸局（Directorate of Business）线下当面或邮件形式提交年度财务报告。

系统收到财务报告后将在 5 个工作日内签发回执（*Surat Tanda Penyampaian Laporan Keuangan Tahunan Perusahaan/STPLKTP*）。

### 例外

已经向如下政府部门提交年度财务报告的企业无需重复提交至贸易部：

1. 其他政府部门；
2. 监管财务报告提交合规义务的其他机构，如金融服务监管局；
3. 国有企业部；和/或
4. 财政部。

企业应当在 SIPT 系统上传相关提交回执。

## 未尽合规之监管措施

未尽合规的企业将面临如下合规风险：

未能提交年度财务报告	<ul style="list-style-type: none"><li>• 警告函；</li><li>• 从事贸易领域的企业：撤销企业营业执照（Business License/Izin Usaha）或商业运营执照（Commercial License/Izin Komersial）；和/或</li><li>• 从事非贸易领域的企业：建议撤销营业执照或商业运营执照</li></ul>
未能提交完整有效的年度财务报告	<ul style="list-style-type: none"><li>• 警告函；</li><li>• 撤销已签发的接收回执；</li><li>• 从事贸易领域的企业：撤销企业营业执照或商业运营执照；和/或</li><li>• 从事非贸易领域的企业：建议撤销营业执照或商业运营执照</li></ul>

该条例自 2020 年 3 月 19 日实施。

欢迎您联系我们了解更多。

---

## 中国业务部联系方式

---

田丁

[ding.tian@id.pwc.com](mailto:ding.tian@id.pwc.com)

手机：+6281281489578

微信：446787148

钟若梅

[chung.carrie@id.pwc.com](mailto:chung.carrie@id.pwc.com)

手机：+628118517647

微信：Carrie402546

叶彬富

[prasetya.surya@id.pwc.com](mailto:prasetya.surya@id.pwc.com)

手机：+6282298881699

微信：prasyap

## Your PwC Indonesia contacts:

**Abdullah Azis**  
[abdullah.azis@id.pwc.com](mailto:abdullah.azis@id.pwc.com)

**Gerardus Mahendra**  
[gerardus.mahendra@id.pwc.com](mailto:gerardus.mahendra@id.pwc.com)

**Peter Hohtoulas**  
[peter.hohtoulas@id.pwc.com](mailto:peter.hohtoulas@id.pwc.com)

**Adi Poernomo**  
[adi.poernomo@id.pwc.com](mailto:adi.poernomo@id.pwc.com)

**Hasan Chandra**  
[hasan.chandra@id.pwc.com](mailto:hasan.chandra@id.pwc.com)

**Raemon Utama**  
[raemon.utama@id.pwc.com](mailto:raemon.utama@id.pwc.com)

**Adi Pratikto**  
[adi.pratikto@id.pwc.com](mailto:adi.pratikto@id.pwc.com)

**Hendra Lie**  
[hendra.lie@id.pwc.com](mailto:hendra.lie@id.pwc.com)

**Runi Tusita**  
[runi.tusita@id.pwc.com](mailto:runi.tusita@id.pwc.com)

**Alexander Lukito**  
[alexander.lukito@id.pwc.com](mailto:alexander.lukito@id.pwc.com)

**Hisni Jesica**  
[hisni.jesica@id.pwc.com](mailto:hisni.jesica@id.pwc.com)

**Ryosuke R Seto**  
[ryosuke.r.seto@id.pwc.com](mailto:ryosuke.r.seto@id.pwc.com)

**Ali Widodo**  
[ali.widodo@id.pwc.com](mailto:ali.widodo@id.pwc.com)

**Hyang Augustiana**  
[hyang.augustiana@id.pwc.com](mailto:hyang.augustiana@id.pwc.com)

**Ryuji Sugawara**  
[ryuji.sugawara@id.pwc.com](mailto:ryuji.sugawara@id.pwc.com)

**Amit Sharma**  
[amit.xz.sharma@id.pwc.com](mailto:amit.xz.sharma@id.pwc.com)

**Kianwei Chong**  
[kianwei.chong@id.pwc.com](mailto:kianwei.chong@id.pwc.com)

**Soeryo Adjie**  
[soeryo.adjie@id.pwc.com](mailto:soeryo.adjie@id.pwc.com)

**Andrias Hendrik**  
[andrias.hendrik@id.pwc.com](mailto:andrias.hendrik@id.pwc.com)

**Laksmi Djuwita**  
[laksmi.djuwita@id.pwc.com](mailto:laksmi.djuwita@id.pwc.com)

**Sujadi Lee**  
[sujadi.lee@id.pwc.com](mailto:sujadi.lee@id.pwc.com)

**Anton Manik**  
[anton.a.manik@id.pwc.com](mailto:anton.a.manik@id.pwc.com)

**Lukman Budiman**  
[lukman.budiman@id.pwc.com](mailto:lukman.budiman@id.pwc.com)

**Sutrisno Ali**  
[sutrisno.ali@id.pwc.com](mailto:sutrisno.ali@id.pwc.com)

**Antonius Sanyojaya**  
[antonius.sanyojaya@id.pwc.com](mailto:antonius.sanyojaya@id.pwc.com)

**Mardianto**  
[mardianto.mardianto@id.pwc.com](mailto:mardianto.mardianto@id.pwc.com)

**Suyanti Halim**  
[suyanti.halim@id.pwc.com](mailto:suyanti.halim@id.pwc.com)

**Ay Tjhing Phan**  
[ay.tjhing.phan@id.pwc.com](mailto:ay.tjhing.phan@id.pwc.com)

**Margie Margaret**  
[margie.margaret@id.pwc.com](mailto:margie.margaret@id.pwc.com)

**Tim Watson**  
[tim.robert.watson@id.pwc.com](mailto:tim.robert.watson@id.pwc.com)

**Brian Arnold**  
[brian.arnold@id.pwc.com](mailto:brian.arnold@id.pwc.com)

**Mohamad Hendriana**  
[mohamad.hendriana@id.pwc.com](mailto:mohamad.hendriana@id.pwc.com)

**Tjen She Siung**  
[tjen.she.siung@id.pwc.com](mailto:tjen.she.siung@id.pwc.com)

**Dexter Pagayonan**  
[dexter.pagayonan@id.pwc.com](mailto:dexter.pagayonan@id.pwc.com)

**Oki Octabiyanto**  
[oki.octabiyanto@id.pwc.com](mailto:oki.octabiyanto@id.pwc.com)

**Turino Suyatman**  
[turino.suyatman@id.pwc.com](mailto:turino.suyatman@id.pwc.com)

**Engeline Siagian**  
[engeline.siagian@id.pwc.com](mailto:engeline.siagian@id.pwc.com)

**Omar Abdulkadir**  
[omar.abdulkadir@id.pwc.com](mailto:omar.abdulkadir@id.pwc.com)

**Yessy Anggraini**  
[yessy.anggraini@id.pwc.com](mailto:yessy.anggraini@id.pwc.com)

**Enna Budiman**  
[enna.budiman@id.pwc.com](mailto:enna.budiman@id.pwc.com)

**Otto Sumaryoto**  
[otto.sumaryoto@id.pwc.com](mailto:otto.sumaryoto@id.pwc.com)

**Yuliana Kurniadjaja**  
[yuliana.kurniadjaja@id.pwc.com](mailto:yuliana.kurniadjaja@id.pwc.com)

**Gadis Nurhidayah**  
[gadis.nurhidayah@id.pwc.com](mailto:gadis.nurhidayah@id.pwc.com)

**Parluhutan Simbolon**  
[parluhutan.simbolon@id.pwc.com](mailto:parluhutan.simbolon@id.pwc.com)

**Yunita Wahadaniah**  
[yunita.wahadaniah@id.pwc.com](mailto:yunita.wahadaniah@id.pwc.com)

[www.pwc.com/id](http://www.pwc.com/id)



PwC Indonesia



@PwC\_Indonesia

If you would like to be removed from this mailing list, please reply and write UNSUBSCRIBE in the subject line, or send an email to [contact.us@id.pwc.com](mailto:contact.us@id.pwc.com).

**DISCLAIMER:** This content is for general information purposes only, and should not be used as a substitute for consultation with professional advisors.

© 2020 PT Prima Wahana Caraka. All rights reserved. PwC refers to the Indonesian member firm, and may sometimes refer to the PwC network. Each member firm is a separate legal entity. Please see [www.pwc.com/structure](http://www.pwc.com/structure) for further details.